



ADDENDA À LA SOUMISSION

Entretien préventif des transports verticaux

ES024

Le 6 décembre 2022

ADDENDA no. 1

Ce qui suit doit être interprété comme faisant partie intégrante de la proposition/appel d'offres et des documents relatifs au contrat :

- Ascenseur 4E (Capital, Monte-charge hydraulique, #64289) est supprimé de l'appel d'offres et du contrat:
 - Remplacer *Tableau de prix 1: Prix mensuels et annuels* à la page 3 du formulaire *d'invitation à soumissionner* par le tableau de prix à la page 2 du présent addenda.
 - Remplacer le tableau trouvé à la section *Annexe A, Spécifications, Section I Exigences générales, Point 2.2*, par le tableau à la page 3 du présent addenda.

Les questions et réponses suivantes doivent être interprétés comme faisant partie intégrante de la proposition/appel d'offres et des documents relatifs au contrat :

- **Question 1:** Qui s'occupera des tests en suspens (tests qui doivent être réalisés tous les 5 ans) du contrat actuel?
Réponse 1: Tous les tests qui relèvent du contrat actuel seront effectués par le contractant actuel. Tout test relevant du contrat à venir sera effectué par le prochain contractant retenu.
- **Question 2:** Un registre des noms des employés de la CCN qui peuvent retirer les passagers pris dans la plate-forme élévatrice sera-t-il fourni?
Réponse 2: Un registre des noms des employés de la CCN sera fourni à l'entrepreneur retenu peu après l'attribution du contrat.
- **Question 3:** La garantie de l'Atlantic Lift est-elle encore active?
Réponse 3: La garantie de projet d'un an sur l'ascenseur Atlantic Lift n'est plus active. Cet ascenseur nécessitera l'entretien habituels, conformément aux spécifications.

Tableau de prix 1: Prix mensuels et annuels

Site	TYPE	INSTAL. #	TAUX MENSUEL ANNÉE 1 (1 jan 2023 au 31 déc 2023)	TAUX MENSUEL ANNÉE 2 (1 jan 2024 au 31 déc 2024)	TAUX MENSUEL ANNÉE 3 (1 jan 2025 au 31 déc 2025)	TAUX MENSUEL ANNÉE D'OPTION 1 (1 jan 2026 au 31 déc 2026)	TAUX MENSUEL ANNÉE D'OPTION 2 (1 jan 2027 au 31 déc 2027)
1	Dispositif de levage de quai à marchandises (Atlantic Lifts)	69999722					
2	Monte-personnes hydraulique (OTIS)	79991					
3	Ascenseur MRL (Kone)	64510823					
4a	Monte-plats (Tardif)	67341					
4b	Monte-plats (OTIS)	10139					
4c	Ascenseur commandé par engrenages (OTIS)	10607					
4d	Monte-charge hydraulique (Montgomery)	63866					
5	Ascenseur MRL (Schindler)	64759687					
6a	Plate-forme élévatrice vertical C (Orion LU/LA)	073396	NA (Voir note 1)				
6b	Ascenseur hydraulique (TAC50)	035577					
TOTAL DU PRIX MENSUEL (Somme des taux mensuels des sites 1 à 6b)							
TOTAL DU PRIX ANNUEL (Total du prix mensuel x 12 mois)				*Voir note 2			
13% TVH (Total du prix annuel x 13%)							
GRAND TOTAL (Total du prix annuel + 13% TVH)							
GRAND TOTAL TOUTES ANNÉES (Somme du grand total pour toutes les années) *À des fins d'évaluation							

Note 1: Plate-forme élévatrice vertical C (Site 6a) ne sera incluse dans ce contrat qu'à partir du 1er avril 2024, donc le taux mensuel pour cet article pour l'année 1 n'est pas requis.

Note 2: La Plate-forme élévatrice vertical C (Site 6a) ne sera incluse dans ce contrat qu'à partir du 1er avril 2024. Pour l'année 2, veuillez soustraire le prix de la Plate-forme élévatrice vertical C (Site 6a) pour 3 mois (janvier, février et mars 2024) du total du prix annuel.

2.0 DESCRIPTION DES TRAVAUX

1. Les travaux faisant l'objet de ce contrat sont décrits dans la section 2 – Détails relatifs à l'entretien;
2. Ce contrat comprend, entre autres, les dispositions relatives aux services d'entretien préventif et de réparation de l'équipement de transport vertical situé sur les propriétés de la CCN, soit :

Site	Endroit	Type	No de l'installation
Site 1	Ottawa, ON	Atlantic Lifts Dispositif de levage de quai à marchandises	69999722
Site 2	Ottawa, ON	OTIS Monte-personnes hydraulique	79991
Site 3	Ottawa, ON	Kone Ascenseur MRL	64510823
Site 4a	Ottawa, ON	Tardif Monte-plats	67341
Site 4b	Ottawa, ON	OTIS Monte-plats	10139
Site 4c	Ottawa, ON	OTIS Ascenseur commandé par engrenages	10607
Site 4d	Ottawa, ON	Montgomery Monte-charge hydraulique	63866
Site 5	Ottawa, ON	Schindler Ascenseur MRL	64759687
Site 6a – Cette section sera ajoutée au présent contrat le 1 ^{er} avril 2024	Ottawa, ON	Plate-forme élévatrice verticale C	073396
Site 6b	Ottawa, ON	Ascenseur hydraulique	035577

Emilie Scheckman

Senior Contract Officer / Agent principal de contrats
Procurement Services / Services de l'approvisionnement
Corporate Services Branch / Direction des services généraux